

# *Fonctionnement des bornes à badges pour l'eau et l'électricité des haltes fluviales*

*How badge terminals work for water and electricity at river stops*



# Activation du service

## Activation of the service

1

**L'utilisateur est invité à présenter son badge**

*The user would present the badge*

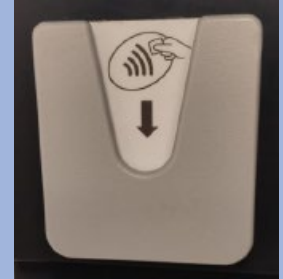


PRESENTEZ BADGE

2

**Déposer le badge dans le lecteur**

*Place the badge in the reader*



3

**Le badge 5033 contient des unités en électricité et en eau et le service est pour l'instant sur OFF.**

*The badge 5033 contains Electricity and Water units and the service is currently OFF*



BADGE 5033

ELEC +47 OFF

EAU +12 OFF

4

**Brancher sur la prise de votre choix et appuyer sur le bouton vert correspondant.**

*Plug into the outlet of your choice and press the corresponding green button.*



5

**Le voyant vert clignote**

*The green light flashes*

**Le service est ouvert et la consommation est comptabilisée au réel consommé**

*The service is open and consumption is recorded based on actual consumption*



BADGE 5033

ELEC +47 ON

EAU +12 OFF

6

**Récupérer le badge**

*Activation of the service*

# Pour désactiver le service

*To deactivate the service*

7

**Déposer le badge dans le lecteur**

*Place the badge in the reader*

BADGE 5033

ELEC +47 ON

EAU +12 OFF

8

**Sélectionner la prise à débrancher**

*Choose the socket to unplug*

BADGE 5033

ELEC +42 OFF

EAU +12 OFF

9

**Débrancher la prise**

*Unplug the plug*

**Les crédits restants non consommés sont restitués sur le badge**

*The remaining unused credit is returned to the badge.*

BADGE 5033

ELEC +47 OFF

EAU +12 OFF

10

**La borne sonne, l'utilisateur est invité à reprendre son badge**

*The terminal unused credit is returned to the badge*

- **En cas de problème contacter le 02 98 53 75 85.  
Si la ligne est occupée, veuillez laisser un message  
sur le répondeur en nous précisant vos coordonnées  
afin qu'on vous rappelle.**

*If you have any problems, please call 02 98 53 75 85.*

*If the line is busy, please leave a message with your contact details  
and we will call you back. Thank you.*

**Les totems qui délivrent les badges via un paiement  
par carte bleue sont localisés ici :**

*The totems which issue badges via credit card payment  
are located here :*

**[canaux.bretagne.bzh/carte](https://canaux.bretagne.bzh/carte)**



RÉGION BRETAGNE  
RANNVRO BREIZH  
REJION BERTÉGN

283 avenue du Général Patton – CS 21101 – 35711 Rennes cedex 7  
Tél. : 02 99 27 10 10

[@regionbretagne](https://twitter.com/regionbretagne) | [regionbretagne.bzh](https://facebook.com/regionbretagne) | [region.bretagne](https://instagram.com/region.bretagne) | [Région Bretagne](https://linkedin.com/company/region-bretagne)  
[www.bretagne.bzh](https://www.bretagne.bzh)